

Tämä asiakirja on ainoastaan dokumentointitarkoituksiin. Toimielimet eivät vastaa sen sisällöstä.

► **B**

KOMISSION PÄÄTÖS,

annettu 18 päivänä kesäkuuta 2010,

valvottavien aineiden käytöstä prosessireagensseina Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 1005/2009 8 artiklan 4 kohdan mukaisesti

(tiedoksiannettu numerolla K(2010) 3847)

(Ainoastaan hollannin-, italian-, portugalin-, puolan-, ranskan- ja saksankieliset tekstit ovat todistusvoimaiset)

(2010/372/EU)

(EUVL L 169, 3.7.2010, s. 17)

sellaisena kuin se on muutettuna seuraavilla:

virallinen lehti

► **M1**

Komission täytäntöönpanopäätös 2014/8/EU, annettu 10 päivänä lokakuuta 2013

N:o	sivu	päivämäärä
L 8	27	11.1.2014



KOMISSION PÄÄTÖS,

annettu 18 päivänä kesäkuuta 2010,

valvottavien aineiden käytöstä prosessireagensseina Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 1005/2009 8 artiklan 4 kohdan mukaisesti

(tiedoksiannettu numerolla K(2010) 3847)

(Ainoastaan hollannin-, italian-, portugalin-, puolan-, ranskan- ja saksankieliset tekstit ovat todistusvoimaiset)

(2010/372/EU)

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon otsonikerrosta heikentävistä aineista 16 päivänä syyskuuta 2009 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 1005/2009 ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 8 artiklan 4 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Otsonikerrosta heikentävien aineiden käyttö prosessireagensseina on yksi harvoista asetuksen (EY) N:o 1005/2009 mukaisesti vielä sallituista päästöjä aiheuttavista käyttötarkoituksista. Otsonikerrosta heikentävien aineiden päästöt voivat vaurioittaa otsonikerrosta merkittävästi. Sen vuoksi on tarpeen varmistaa, että päästöt, jotka aiheutuvat otsonikerrosta heikentävien aineiden käytöstä prosessireagensseina, pysyvät merkityksettöminä.
- (2) Otsonikerrosta heikentäviä aineita koskevan Montrealin pöytäkirjan osapuolten päätöksen X/14 mukaisten velvoitteiden vuoksi asetuksen (EY) N:o 1005/2009 8 artiklan 4 kohdassa rajoitetaan lisäksi valvottavien aineiden käyttö prosessireagensseina 1 083 metriseen tonniin vuodessa ja prosessireagenssien päästöt 17 metriseen tonniin vuodessa.
- (3) Valvottavien aineiden käyttö prosessireagensseina on viime vuosina yllättäen lisääntynyt, ja tämä on vaarantanut päätöksen X/14 noudattamisen unionissa, joten käyttötarkoituksia on tarpeen hallita tiukemmin.
- (4) Asetuksen (EY) N:o 1005/2009 8 artiklan mukaan on laadittava luettelo yrityksistä, joissa valvottavien aineiden käyttö prosessireagensseina sallitaan, ja asetettava kullekin yritykselle prosessireagenssikoostumuskäytön sallitut enimmäismäärät ja enimmäispäästörajat.

⁽¹⁾ EUVL L 286, 31.10.2009, s. 1.

▼B

- (5) Yritysten luettelon ja niitä koskevien aineiden määrien olisi perustuttava jäsenvaltioiden toimittamiin kertomuksiin, ja niitä olisi mukautettava sen varmistamiseksi, että unioni noudattaa 8 artiklan 4 kohdassa säädettyjä enimmäismääriä. Prosessireagenssikoostumuskäytön kiintiön olisi perustuttava keskimääräisiin tarpeisiin vuosina 2005–2008. Yksittäistä keskimääräistä kysyntää laskettaessa olisi jätettävä ottamatta huomioon vuodet, jolloin kyseinen yritys ei käyttänyt valvottavia aineita prosessireagensseina. Enimmäismäärät on vahvistettu 124 prosentiksi yrityksen yksittäisestä keskiarvosta kysynnän vuotuisen vaihtelun huomioon ottamiseksi niin, että unionin enimmäismäärä kokonaisuudessaan ei kuitenkaan ylitä.
- (6) On aiheellista sallia kiintiöiden siirtäminen liitteessä I mainittujen yritysten kesken, jotta yritykset saisivat enemmän liikkumavaraa markkinoiden muuttuviin tarpeisiin vastaamiseksi. Kiintiö olisi kuitenkin suljettava, jos laitos, jolle se on myönnetty, otetaan pois käytöstä. Yrityksen olisi siksi ilmoitettava näiden laitosten käytöstäpoistosta komissiolle ja kyseiselle jäsenvaltiolle.
- (7) Tässä päätöksessä säädetyt toimenpiteet ovat asetuksen (EY) N:o 1005/2009 25 artiklan 1 kohdassa perustetun komitean lausunnon mukaisia,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Määritelmät

1. ”Prosessireagenssikoostumuksella” tarkoitetaan valvottavan aineen kokonaismäärää metrisinä tonneina joko käyttämätöntä, talteenotettua tai regeneroitua ainetta, jota ei ole siihen mennessä käytetty prosessissa vaan joka on vasta syötetty siihen.
2. ”Päästöillä” tarkoitetaan metrisinä tonneina ilmaistavaa valvottavan aineen kokonaismäärää, joka päästetään ilmaan, veteen tai maaperään prosessireagenssikäytön sekä siihen liittyvän varastoinnin ja laitoksella tapahtuvan käsittelyn aikana.

2 artikla

Sallittu prosessireagenssikäyttö sekä sallitut enimmäispäästörajat ja enimmäismäärät

1. Tämän päätöksen liitteessä vahvistetaan luettelo yrityksistä, joilla on lupa käyttää valvottavia aineita prosessireagensseina 1 päivästä tammikuuta 2010 alkaen.
2. Kukin yritys saa käyttää ainoastaan liitteessä vahvistettua ainetta ja prosessia.
3. Liitteessä vahvistettuja määriä, jotka kukin yritys saa vuosittain käyttää prosessireagenssikoostumuskäyttöön, ja yritysten vuotuisia enimmäispäästörajoja ei saa ylittää. Myönnetyn kiintiön voimassaolo päättyy sen vuoden lopussa, jona laitos, jolle kiintiö on myönnetty, otetaan lopullisesti pois käytöstä.



3 artikla

Myönnettyjen kiintiöiden siirtäminen

► **M1** Yritys voi siirtää jollekin liitteessä mainitulle laitokselle prosessireagenssikoostumuskäyttöön myönnetyn kiintiön kokonaan tai osittain toiselle liitteessä mainitulle yritykselle tai saman yrityksen sisällä toiselle aineelle ja käyttötarkoitukselle, riippumatta siitä, mille aineelle ja mihin käyttötarkoitukseen määrä oli myönnetty. ◀ Edunsaaja voi käyttää siirretyn määrän sille liitteessä vahvistettua ainetta ja käyttötarkoitusta varten. Siirto tulee voimaan vasta sitten, kun siitä on ilmoitettu komissiolle ja kyseisten jäsenvaltioiden toimivaltaisille viranomaisille, ja komissio on ilmoittanut vastaanottaneensa tiedon.

4 artikla

Laitosten käytöstäpoistosta ilmoittaminen

Jos tässä tarkoitettuja laitoksia otetaan pois käytöstä, liitteessä lueteltujen yritysten on ilmoitettava siitä kolmen kuukauden kuluessa komissiolle ja sen jäsenvaltion toimivaltaiselle viranomaiselle, jossa laitos sijaitsi.

5 artikla

Soveltaisapäivä

Tätä päätöstä sovelletaan 1 päivästä tammikuuta 2010.

6 artikla

Tämä päätös on osoitettu seuraaville yrityksille:

Anwil SA Ul. Torunska 222, 87-805 Wloclawek PUOLA	Arkema France S.A. 420, rue d'Estienne D'Orves 92705 Colombes Cedex RANSKA
Bayer Material Science AG CAS-PR-CKD, Gebäude B669, 41538 Dormhagen SAKSA	CUF Quimicos Industriais SA Quinta da Industria Beduidu 3860-680 Estarreja PORTUGALI
Potasse et Produits Chimiques SA 95 rue du General de Gaulle, 68802 Thann Cedex RANSKA	Perstorp France SAS Rue Lavoisier BP 21, 38801 Le Pont de Claix RANSKA
Solvay Solexis S.p.A. Viale Lombardia 20 20021 Bollate (MI) ITALIA	Teijin Twaron BV Oosterhorn 6, 9936 AD Farnsum ALANKOMAAT

▼ M1

LIITE

(Tätä liitettä ei julkaista, koska se sisältää luottamuksellista kaupallista tietoa.)